



836I SRM 38

Data and performance sheet

Dati e prestazioni
Données et performances
Daten und Leistungen
Datos y prestaciones

**Engine data
Dati motore
Données moteur
Motordaten
Datos motor**

Diesel 4 stroke - injection type direct
Diesel a 4 tempi - iniezione tipo diretta
Diesel 4 temps - type injection directe
Diesel 4 Takt - Verbrennungsverfahren direkte
Diesel 4 tiempos - Tipo de inyección directa

Aspiration type ¹⁾ TCA
Aspirazione tipo ¹⁾
Type d'aspiration ¹⁾
Ansaugart ¹⁾
Tipo de aspiración ¹⁾

Cylinders, number-arrangement ²⁾ 6L
Cilindri, numero e disposizione ²⁾
Nombre et disposition des cylindres ²⁾
Zylinderzahl und Anordnung ²⁾
Cilindros, numero y disposición ²⁾

Bore × Stroke mm 115 × 130
Alesaggio × corsa in 4.53 × 5.12
Alésage × course
Bohrung × Hub
Diámetro × carrera

Total displacement l 8.1
Cilindrata totale in³ 494
Cylindrée totale
Gesamthubvolumen
Cilindrada total

Engine rotation (viewed facing flywheel) CCW
Senso di rotazione motore (visto lato volano) antiorario
Sens de rotation moteur (vu côté volant) antihoraire
Drehrichtung (auf das Schwungrad gesehen) Linksdr.
Sentido de rotación (lado volante) antihorario

**Main standard components
Componenti standard principali
Composant standard principaux
Haupt standard Aubauteile
Principales componentes standard**

Flywheel housing size
Carter coprivolano grandezza
Carter volant mesure SAE 3
Schwungradgehäuse size
Carcasa volante tamaño

Flywheel - SAE size
Volano - SAE grandezza
Volant - SAE mesure 11"
Schwungrad - SAE size
Volante - SAE tamaño

**Air induction
Aspirazione
Aspiration air
Luftansaugsystem
Sistema de admisión**

Boost pressure at full load/rated speed
Pressione di sovrallim. a pieno carico/regime nominale kg/cm² 1.6
Pression de suraliment. à pleine charge/régime nominal psi 22.9
Ladedruck bei Vollast und max. Drehzahl
Presión aire de admisión a plena carga/régimen nominal

Maximum suggested intake restriction with clean air filter
Massima depressione statica accettabile con filtro aria pulito mm H₂O 250
Dépression statique max conseillé avec filtre air propre in. H₂O 9.8
Max Ansaugwiderstand (Filter sauber)
Máxima depresión estática aconsejable con filtro de aire limpio

Maximum allowable restriction with dirty air filter
Massima depressione statica accettabile con filtro aria sporco mm H₂O 500
Dépression statique max acceptable avec filtre air encrassé in. H₂O 19.7
Max Ansaugwiderstand (Filter verschmutzt)
Máx. depresión estática aceptable con filtro de aire sucio

Air requirement for combustion and ventilation at 100% load/rated speed
Aria necessaria per la comb. e la ventilazione al 100% del carico/regime nominale m³/h 5780
Air nécessaire pour comb. et ventilation au 100% charge/régime nominale ft³/min 3325
Luftmenge bei Vollast und max. Drehzahl
Aire necesario para la combustion y la ventilación al 100% de carga/régimen nominal

**Exhaust system
Scarico
Echappement
Abgassystem
Sistema de escape**

Maximum allowable back pressure
Massima contropressione statica accettabile mm H₂O 500
Contrepression statique max acceptable in. H₂O 19.7
Max Abgasgegendruck
Máxima contrapresión estática aceptable

Maximum exhaust temperature at full load/rated speed
Massima temperatura dei gas di scarico a pieno carico/regime nominale °C 660
Temp. gaz échapp. max. à pleine charge/régime nominal °F 1220
Max Abgastemperatur bei Vollast u. max Drehzahl
Máxima temp. gas de escape a plena carga/régimen nom.